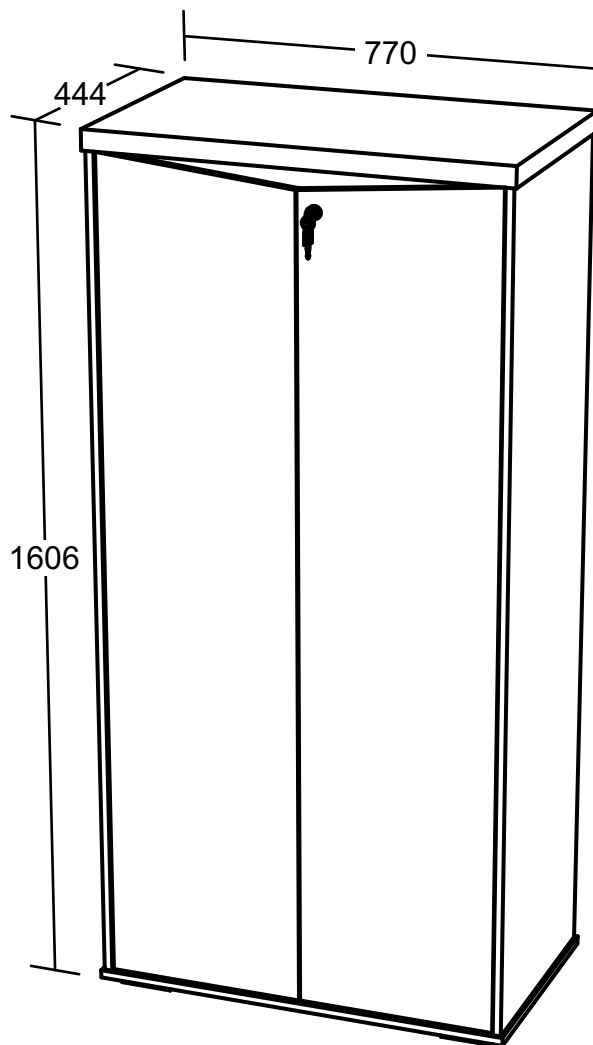




Arte em Home Office



Armário 2 Portas Y37

Armario 2 Puertas Y37

Y37 2 Doors Cabinet

- Siga atentamente todas as instruções de montagem;
- Monte seu produto no local ou próximo de onde será colocado. Movimentações do produto já montado, podem avariá-lo;
- Faça a montagem em uma superfície limpa e plana. Aconselhamos usar a própria embalagem de papelão para forrar o chão;
- Verifique se as quantidades de peças e acessórios estão de acordo com o manual de montagem;
- Compare atentamente os furos de cada peça com a ilustração do manual;
- Utilize as ferramentas indicadas. Só utilize parafusadeira se tiver conhecimento e habilidade. O uso inapropriado pode danificar peças e/ou acessórios;
- Se o produto necessitar fixação na parede, tenha cuidado para não atingir fios e canos ao furar a parede.

Obs: Caso necessite solicitar peças de reposição, por favor, utilize os códigos dos mesmos.

- Siga con atención todas las instrucciones de armado.
- Arme su mueble en un lugar cerca donde será instalado. Mover el producto ya montado puede perjudicarlo.
- Haga el montaje en una superficie limpia y plana. Aconsejamos usar el propio embalaje de cartón para forrar el suelo.
- Asegúrese de que las cantidades de piezas y accesorios coincidan con el manual de montaje.
- Compare cuidadosamente los agujeros de cada pieza con la ilustración del manual.
- Utilice las herramientas indicadas. Sólo utilice atornillador automático si tiene conocimiento y habilidad. El uso inapropiado puede dañar piezas y/o accesorios.
- Si el producto necesita fijación en la pared, tenga cuidado de no alcanzar cables y tuberías al perforar la pared.

OBS: Si necesita solicitar piezas y / o accesorios de repuesto, por favor, utilice los códigos de los mismos.

- Follow carefully the assembly instructions.
- Assemble your furniture in a place near where it will be installed. Moving the assembled product can harm it.
- Make the assembly on a clean and flat surface. We recommend using the cardboard box to cover the floor.
- Make sure the quantities of parts and accessories match the assembly manual.
- Carefully compare the holes in each piece with the illustration in the manual.
- Use the indicated tools. Only use an automatic screwdriver if you have knowledge and skill. Improper use can damage parts and/or accessories.
- If the product needs fixing on the wall, be careful and don't reach cables and pipes when drilling the wall.

NOTE: If you need to request spare parts and/or accessories, please use the codes according of this instruction manual.

CONSERVAÇÃO E LIMPEZA

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA / MAINTENANCE AND CLEANING

Não expor o produto ao sol, altas temperaturas e umidade, mantendo-o em local seco e arejado. Para a limpeza, utilizar um pano seco e macio. Não é necessário o uso de materiais abrasivos ou álcool.

No exponga el producto al sol, altas temperaturas y la humedad. Mantener en local seco y ventilado. Para limpiar, utilice un paño suave y seco. No es necesario el uso de materiales abrasivos o alcohol.

Do not expose the product to sunlight, high temperatures and humidity. Keep it in a dry and ventilated place. To clean it, use a soft and dry cloth. It is not necessary to use abrasive materials or alcohol.

Garantia

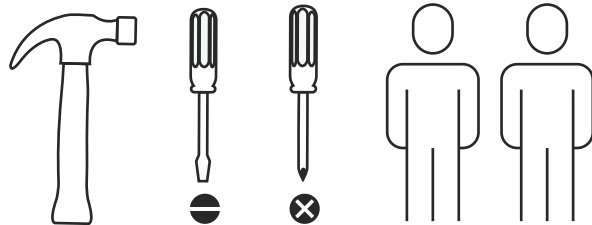
Este certificado de Garantia é uma vantagem adicional oferecida ao consumidor, porém para que o mesmo tenha validade é imprescindível que seja apresentada a NOTA FISCAL de compra do produto e o número do lote (ver etiqueta).

Com este produto, a **Artany** tem como objetivo atender plenamente o proprietário-consumidor, proporcionando a garantia na forma aqui estabelecida, pelo período de 2 anos a partir da data da nota fiscal de compra. A **Artany** restringe a sua responsabilidade à substituição gratuita das peças defeituosas, em caso de defeitos ou avarias devidamente constatados como sendo de fabricação, durante a vigência desta garantia.

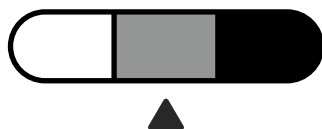
A **Artany** declara a garantia nula e sem efeito se o produto for alterado, adulterado, molhado ou consertado e ainda pela prática de montagem inadequada. Também será considerada nula em casos de força maior, como aqueles causados por agentes da Natureza (chuvas, incêndios, excesso de umidade...).

Para exercer seus direitos de comprador é importante que antes de montar seu produto você leia com atenção as instruções de cada passo do manual de montagem que acompanha o móvel.

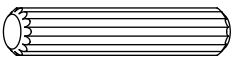
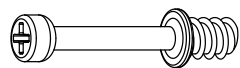
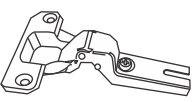
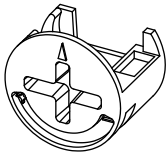
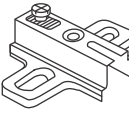
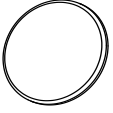
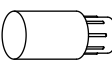
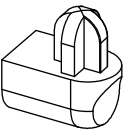
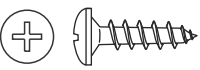
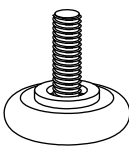
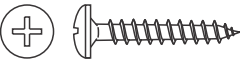
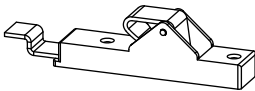
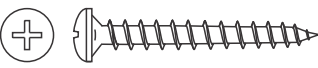
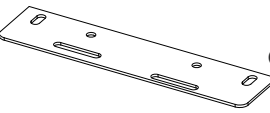
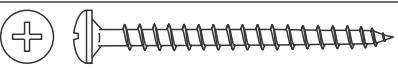
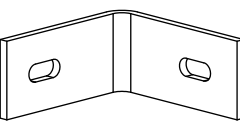
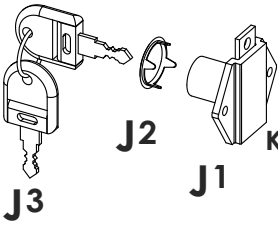
Caso o produto não esteja em conformidade, entre em contato com a loja onde efetuou a compra ou com o nosso Serviço de Atendimento ao Cliente através do fone (41) 3556 1500 ou do e-mail assistencia@artany.com.br, e faça sua reclamação, apontando os defeitos técnicos observados, que teremos o maior prazer em atendê-lo. Para agilizar o seu atendimento, tenha sempre em mãos o manual de montagem com os respectivos números das peças defeituosas conforme descritas no manual.

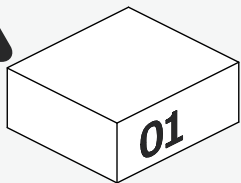


Dificuldade | Dificultad | Difficulty



Lista de materiais | Lista de materiales | Hardware list

A		Cavilha Tarugo Dowel Ø6x30mm	14	K		Arruela Arandela Washer	02
B		Minifix Minifix Minifix Ø7x30mm	09	L	L1 	Dobradiça Bisagra Hinge cód 104172	06
C		Tambor Tambor Minifix cam Ø15x12mm	09		L2 	Calço Cuña de bisagra Hinge shim cód 104172	
D		Tapa furo adesivo Adhesivo Hole cover Ø18mm	09	M		Pino Suporte Pasador de Apoyo Support pin	08
E		Suporte Soporte Support	05	N		Bucha sapata Buje pata Foot bushing	04
F		Parafuso Tornillo Screw Ø4,0x14mm CP	35	O		Sapata Pata Foot	04
G		Parafuso Tornillo Screw Ø4,0x20mm CP	02			Fechadura Cerradura Lock	01
H		Parafuso Tornillo Screw Ø4,0x30mm CP	08	P		Chapa frontal Chapa de metal Metal sheet	01
I		Parafuso / Tornillo / Screw Ø3,5x40mm CP	05	Q		Cantoneira Cantonera Corner brace 26x26mm	01
J		Kit fechadura Kit de cerradura Lock kit cod. 102507	01	R			



O número na borda da peça corresponde ao manual.

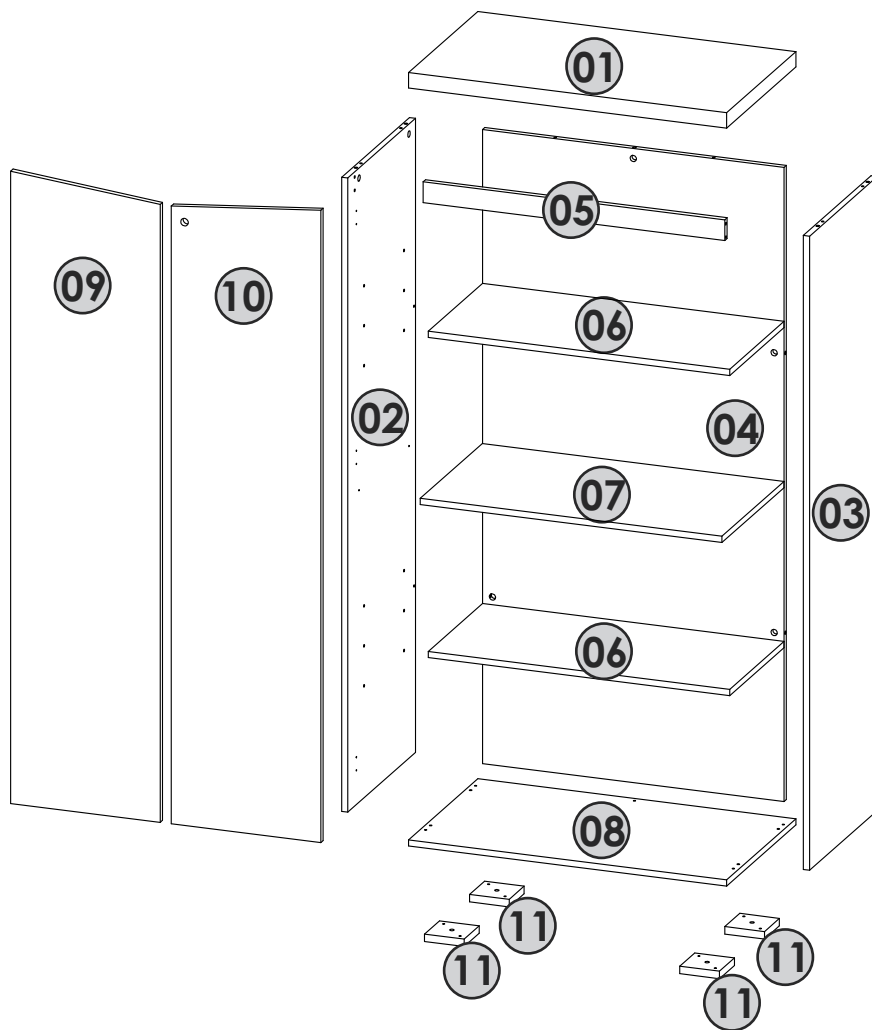
Para remover, use um pano com álcool em gel ou álcool 70%.

El número que aparece en el borde de la pieza corresponde al manual.

Para retirarlo, utilice un paño con alcohol en gel o alcohol al 70%.

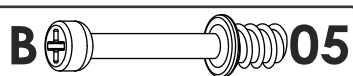
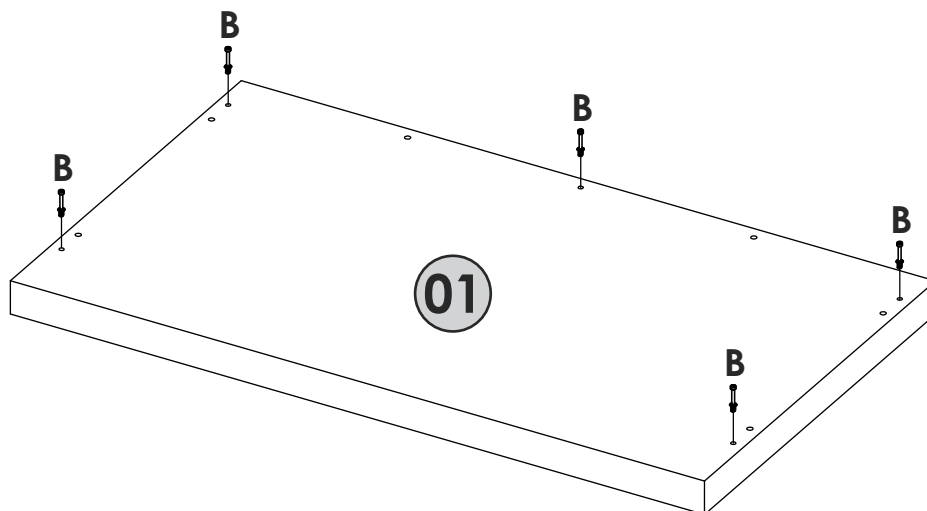
The number on the edge of the piece corresponds to the assembly guide.

To remove it, use a cloth with alcohol gel or 70% alcohol.

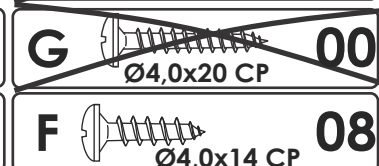
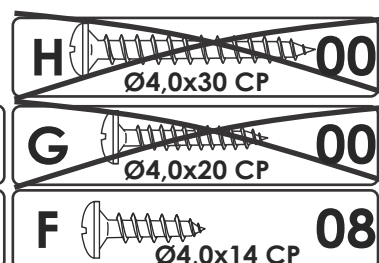
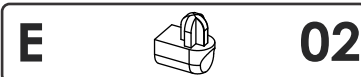
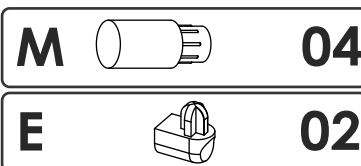
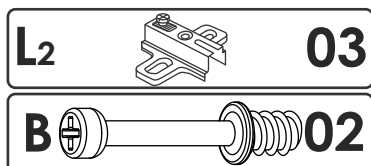
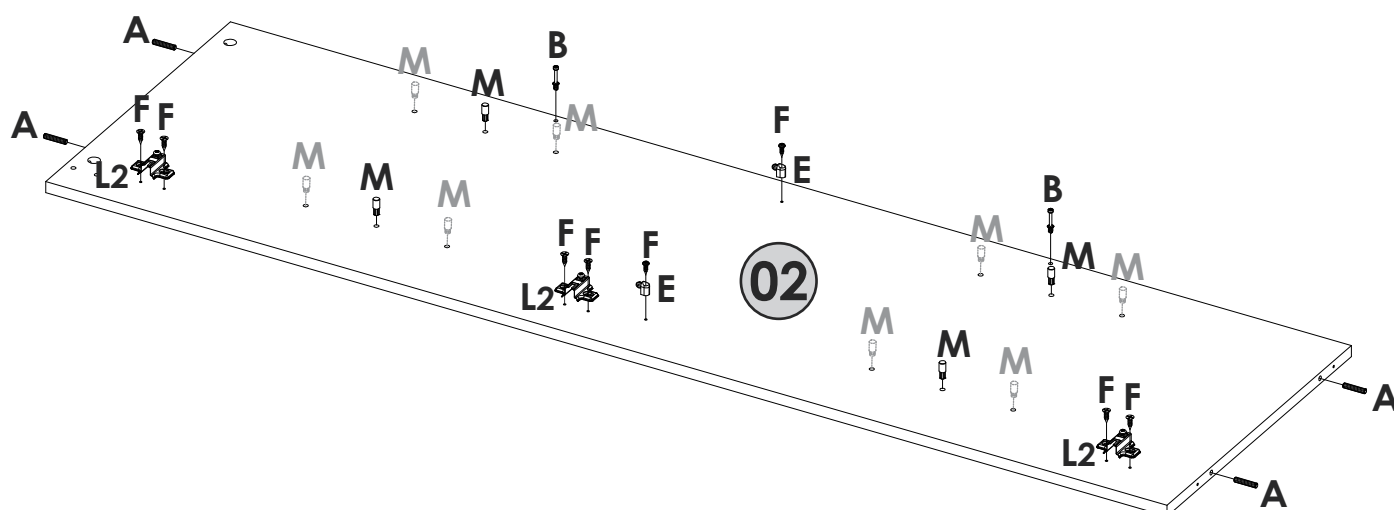
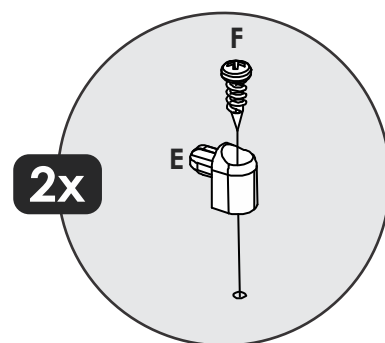
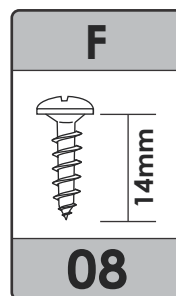


Item	Descrição Description Description			Dimensões Dimensiones Dimensions mm			Qty Ctd Qty
	Português	Español	English	Comp. Largo Lenght	Larg. Ancho Width	Esp. Grosor Thickness	
01	Tampo	Tapa	Top	770	444	37	1
02	Lateral esquerda	Lado izquierdo	Left side	1523	434	15	1
03	Lateral direita	Lado derecho	Right side	1523	434	15	1
04	Traseira	Trasero	Back	1523	730	15	1
05	Travessa	Travesaño	Crosspiece	730	50	15	1
06	Prateleira móvel	Anaquelel	Shelf	730	348	15	2
07	Prateleira	Anaquelel	Shelf	730	398	15	1
08	Base	Base	Base	770	444	15	1
09	Porta esquerda	Puerta izquierda	Left door	1519	362	15	1
10	Porta direita	Puerta derecha	Righ door	1519	362	15	1
11	Sapata	Pañ	Foot	96	96	18	4

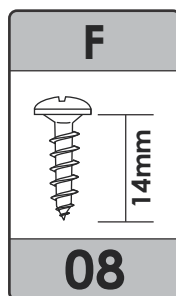
01



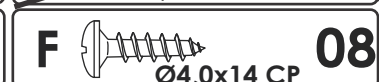
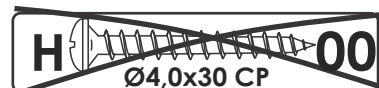
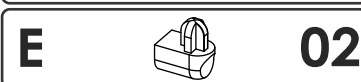
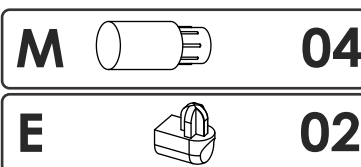
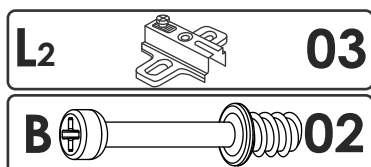
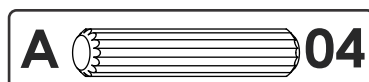
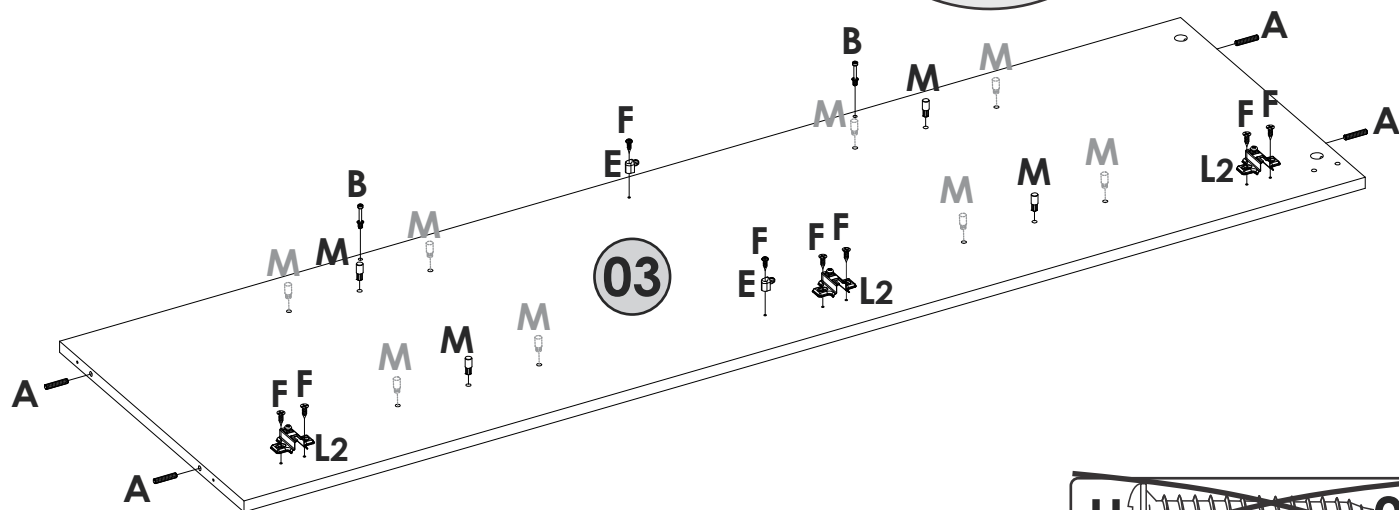
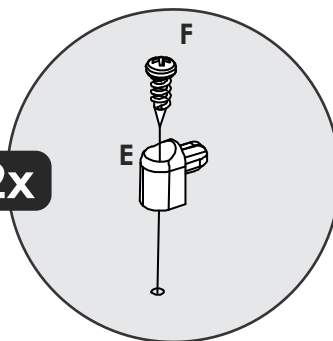
02



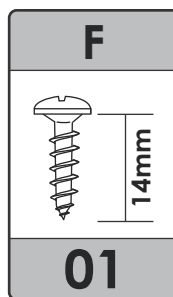
03



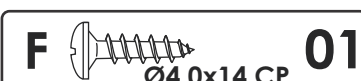
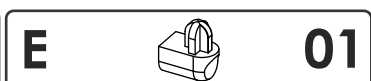
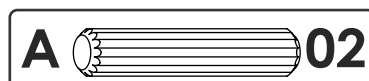
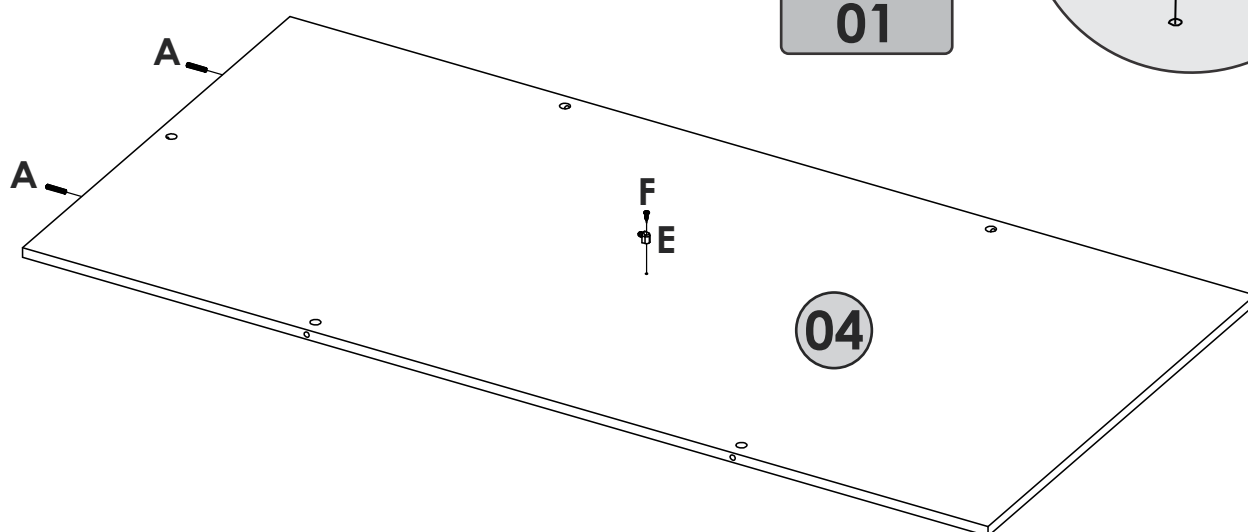
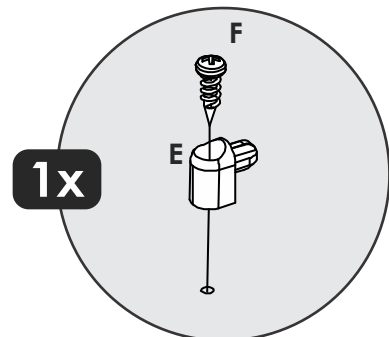
2x



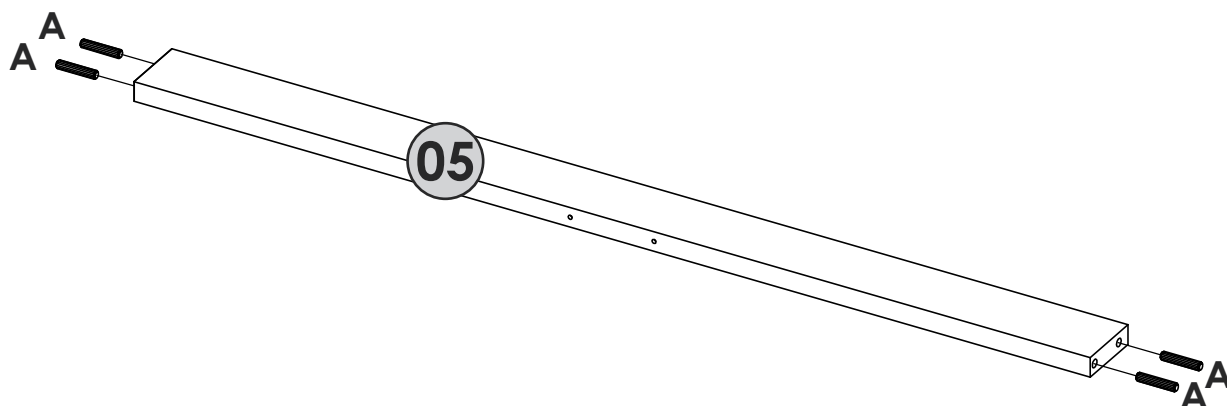
04

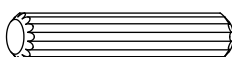


1x

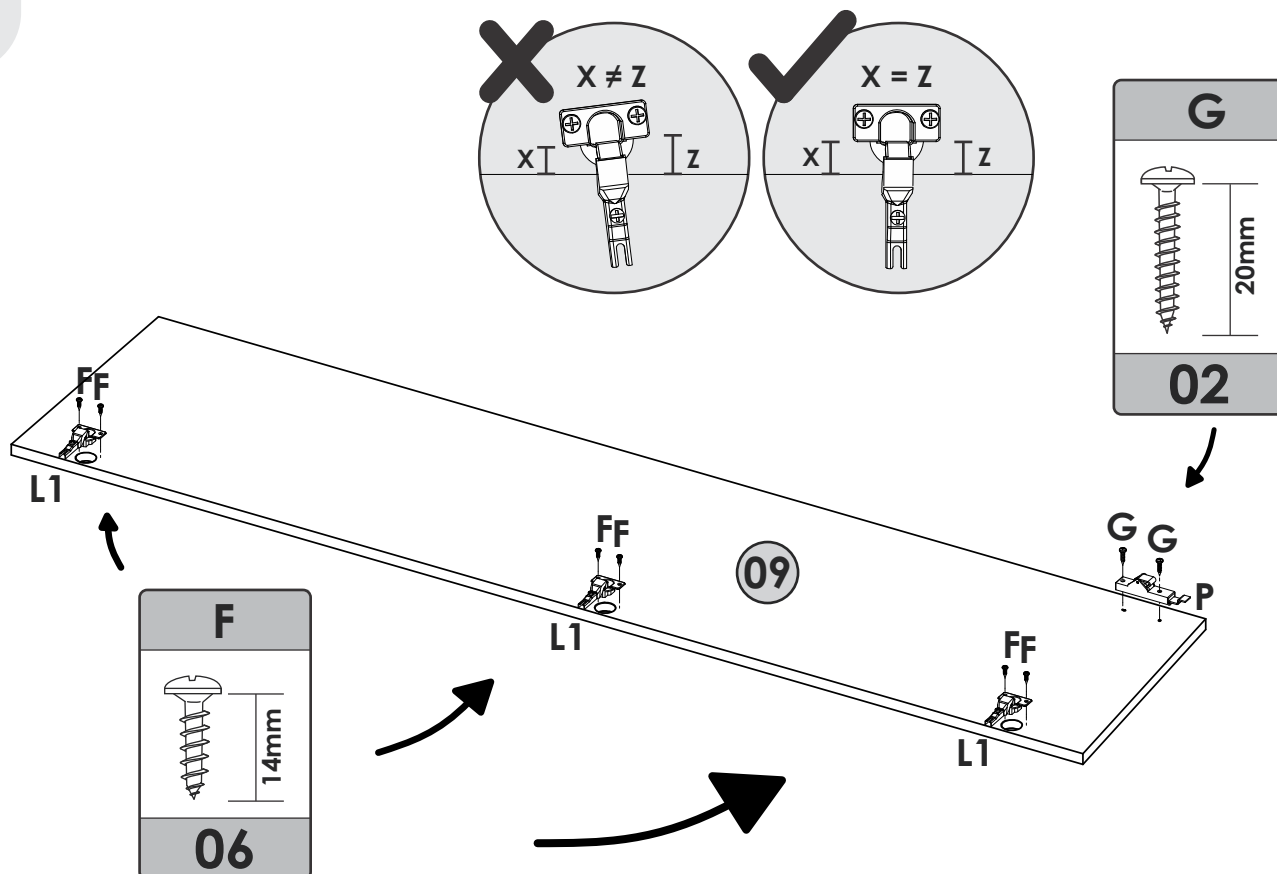


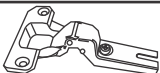
05



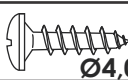
A  04

06

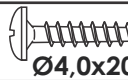


L1 

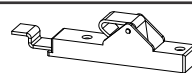
03

F  Ø4,0x14 CP

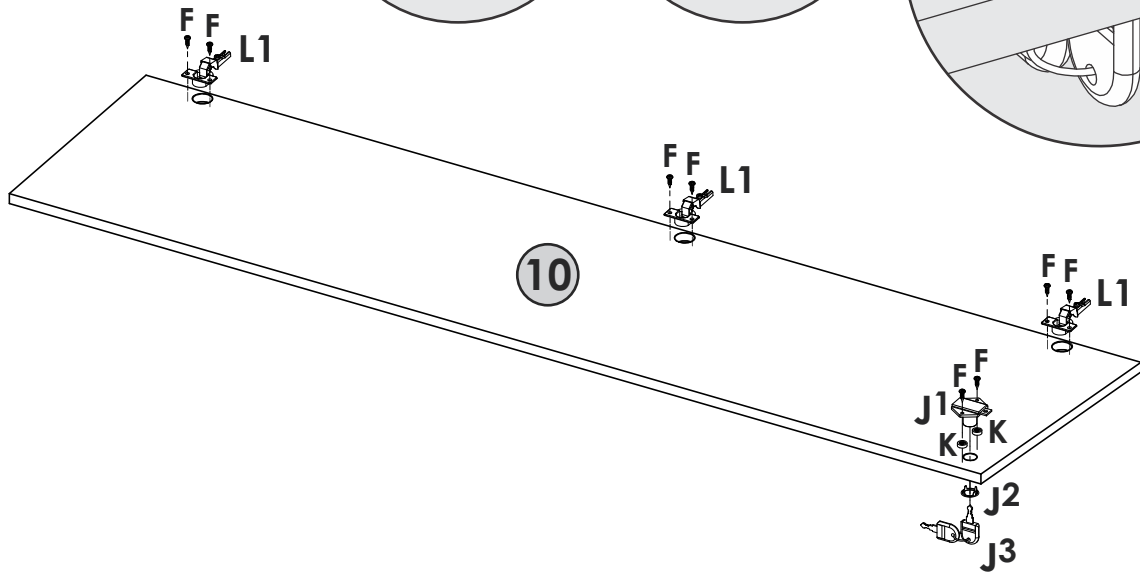
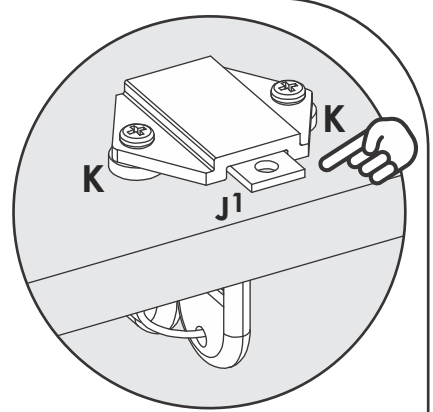
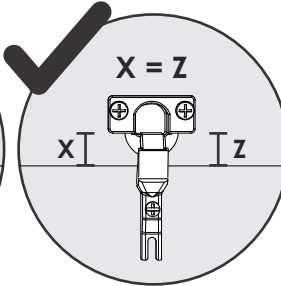
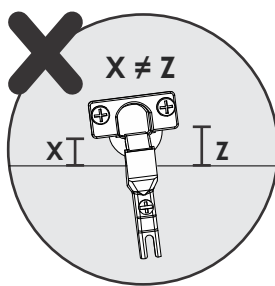
06

G  Ø4,0x20 CP

02

P  01

07

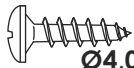


L¹



03

F



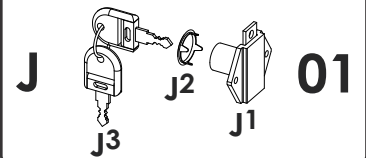
Ø4,0x14 CP

08

K

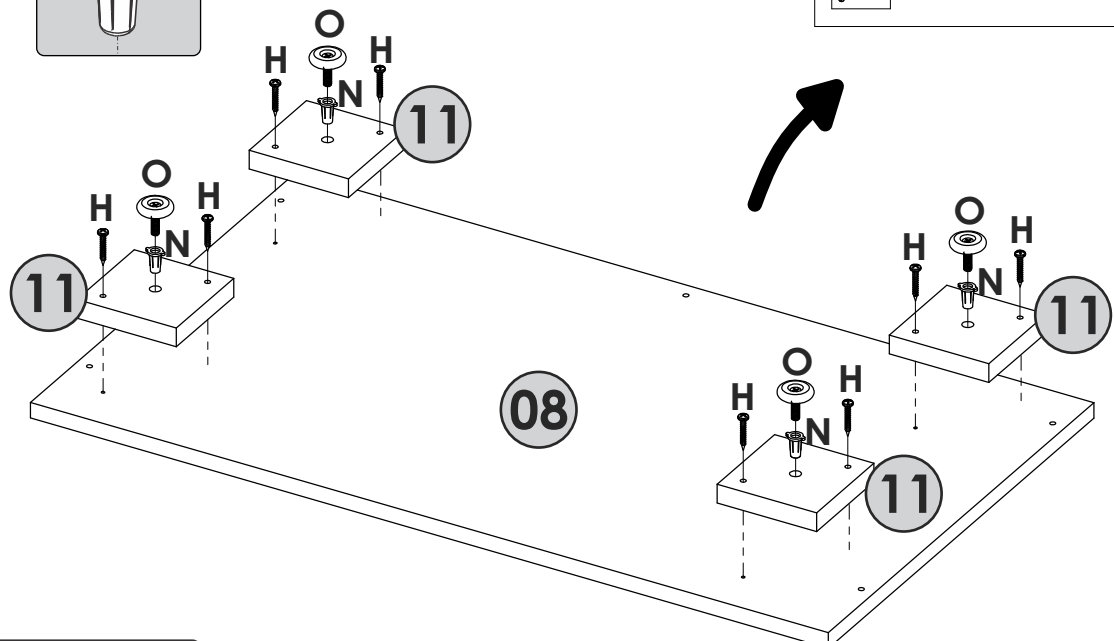
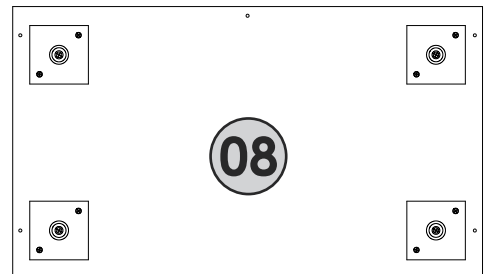
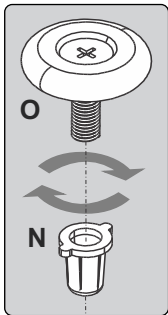


02



01

08



H



30mm

08

~~F~~



Ø4,0x14 CP

~~00~~

~~G~~



Ø4,0x20 CP

~~00~~

H



Ø4,0x30 CP

08

N



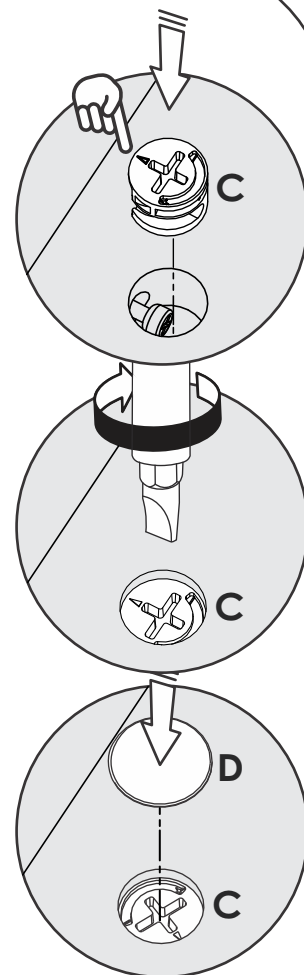
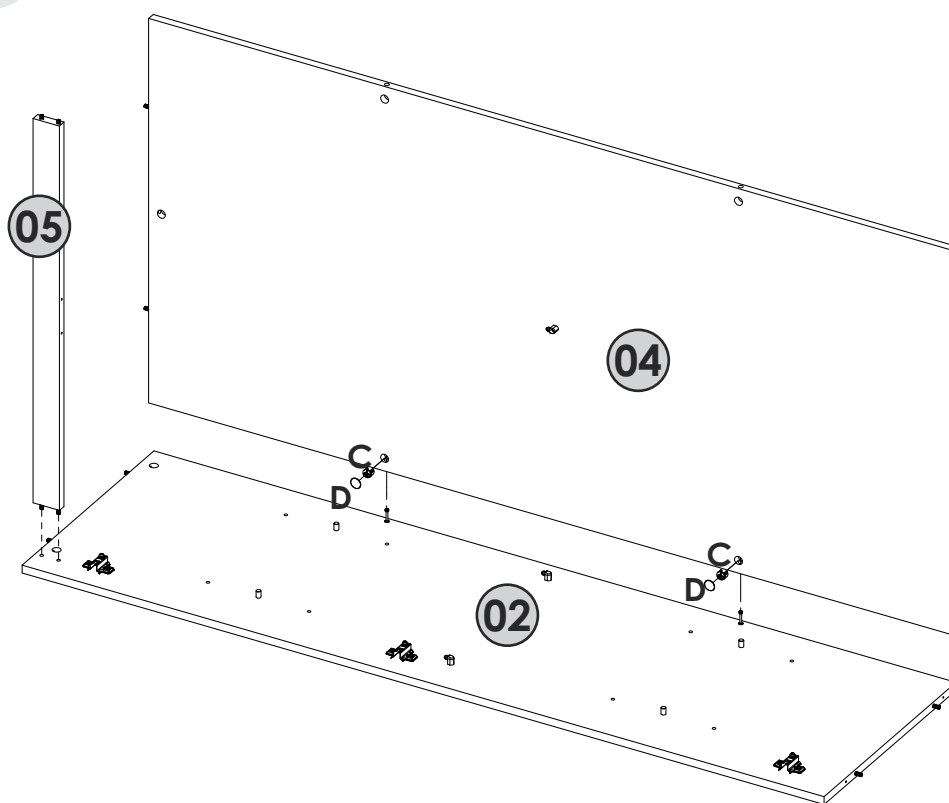
04

O



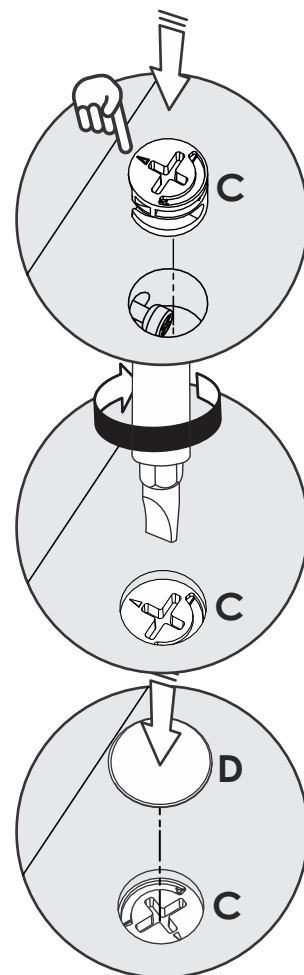
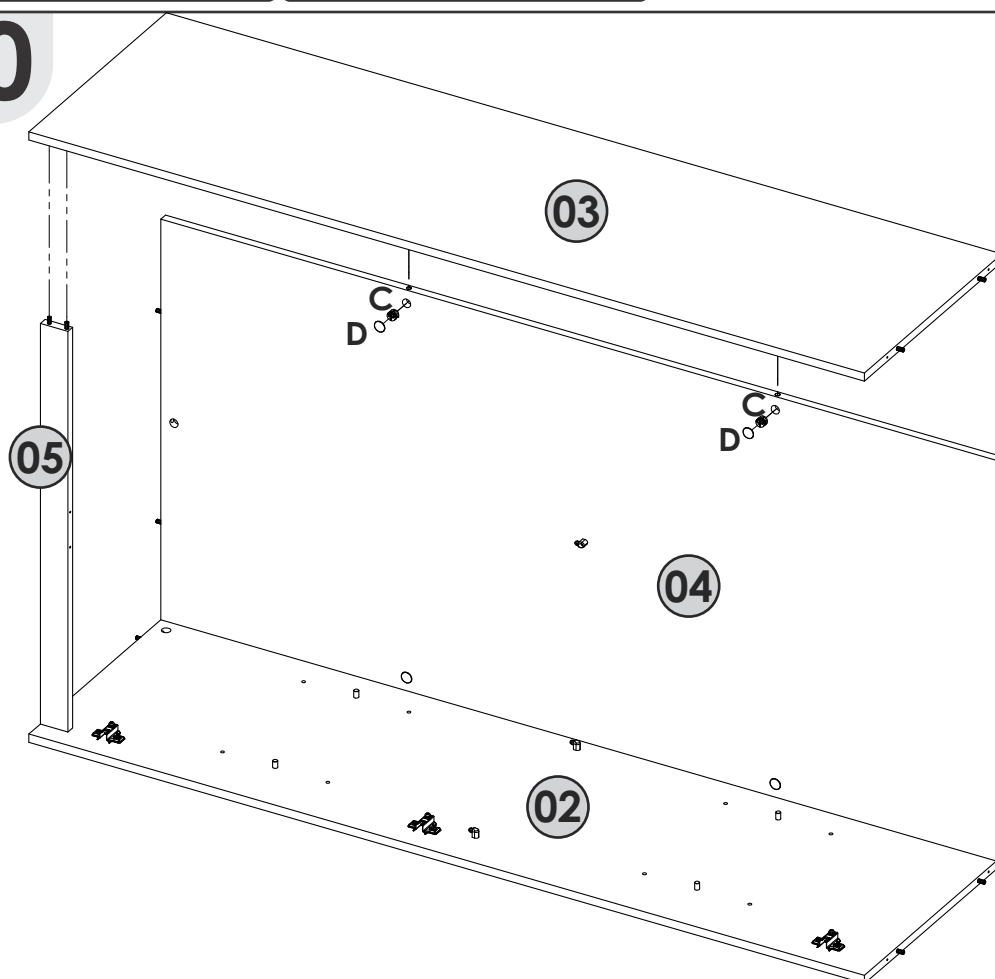
04

09



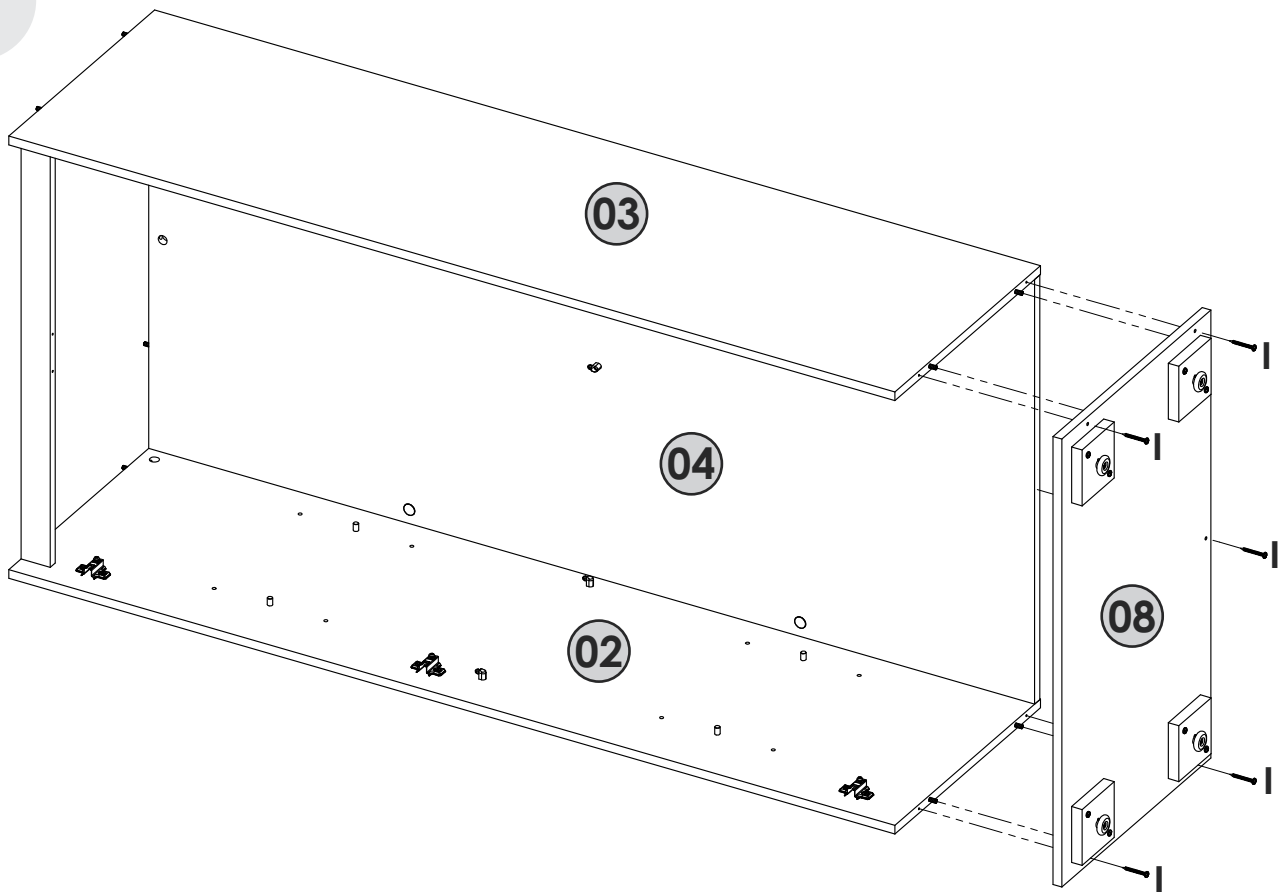
C  02 D  02

10

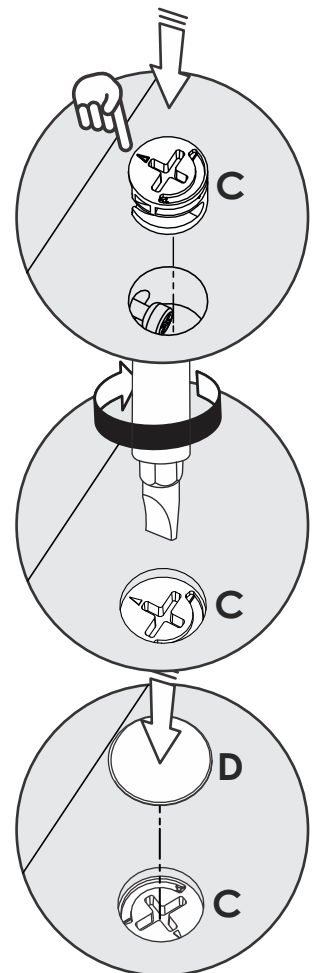
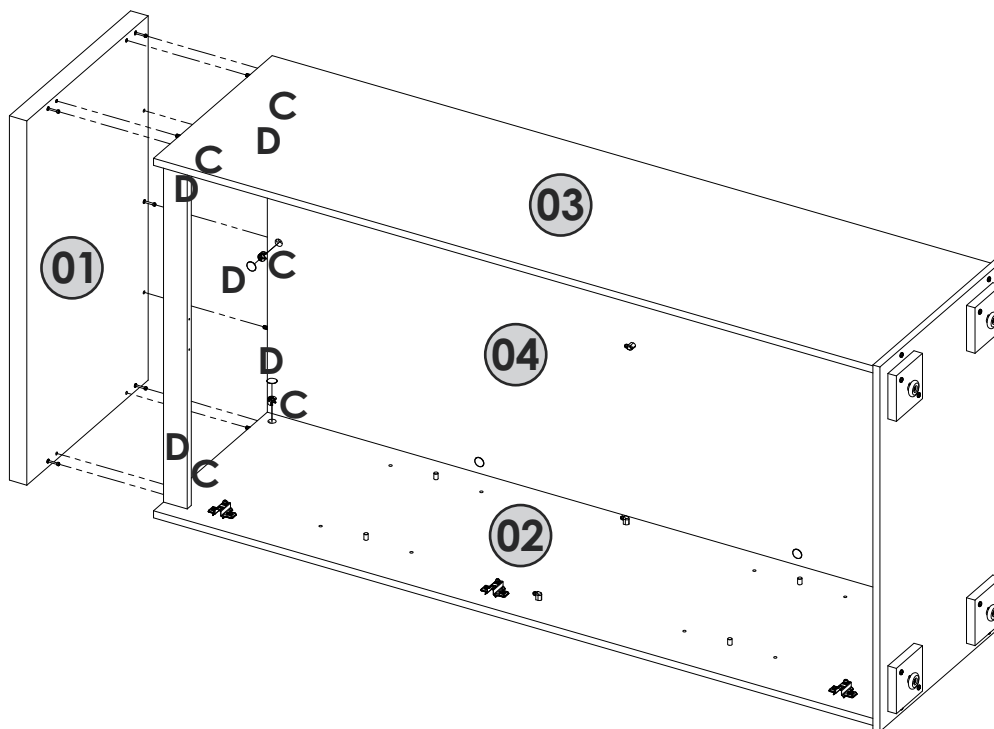


C  02 D  02

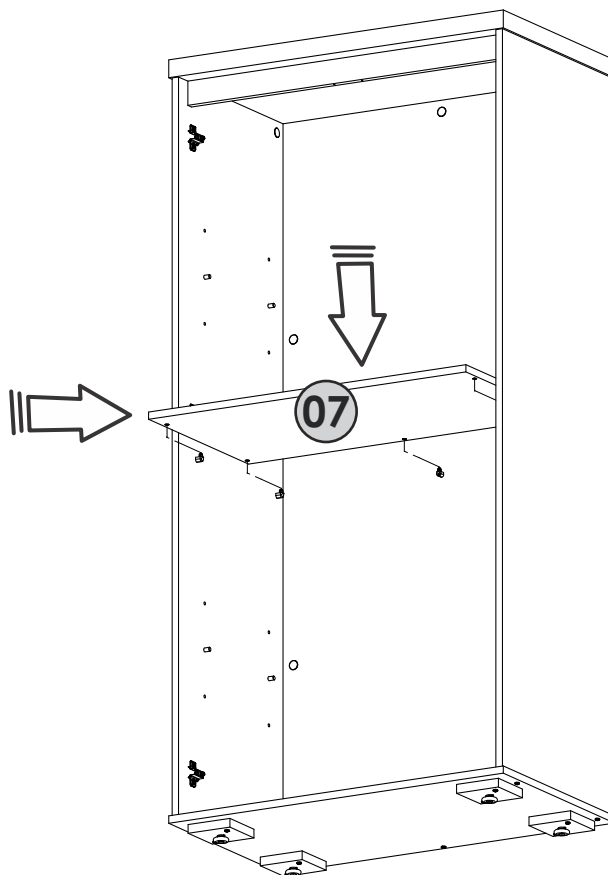
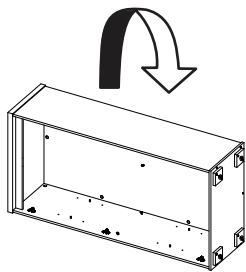
11



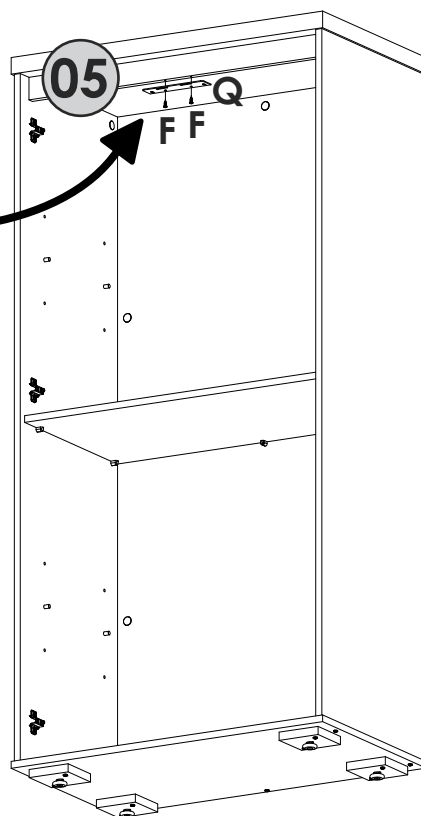
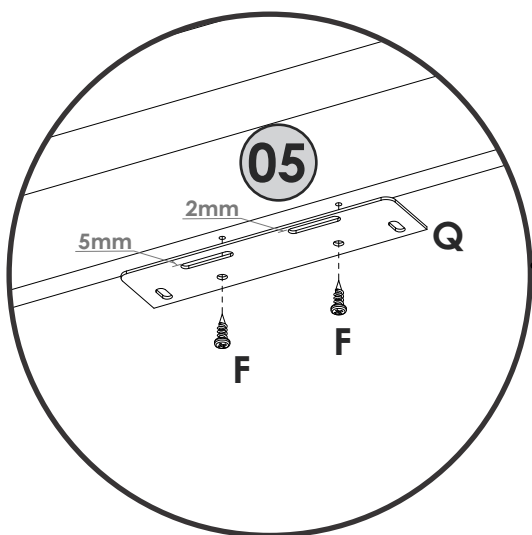
12



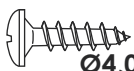
13



14



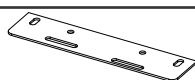
F



Ø4,0x14 CP

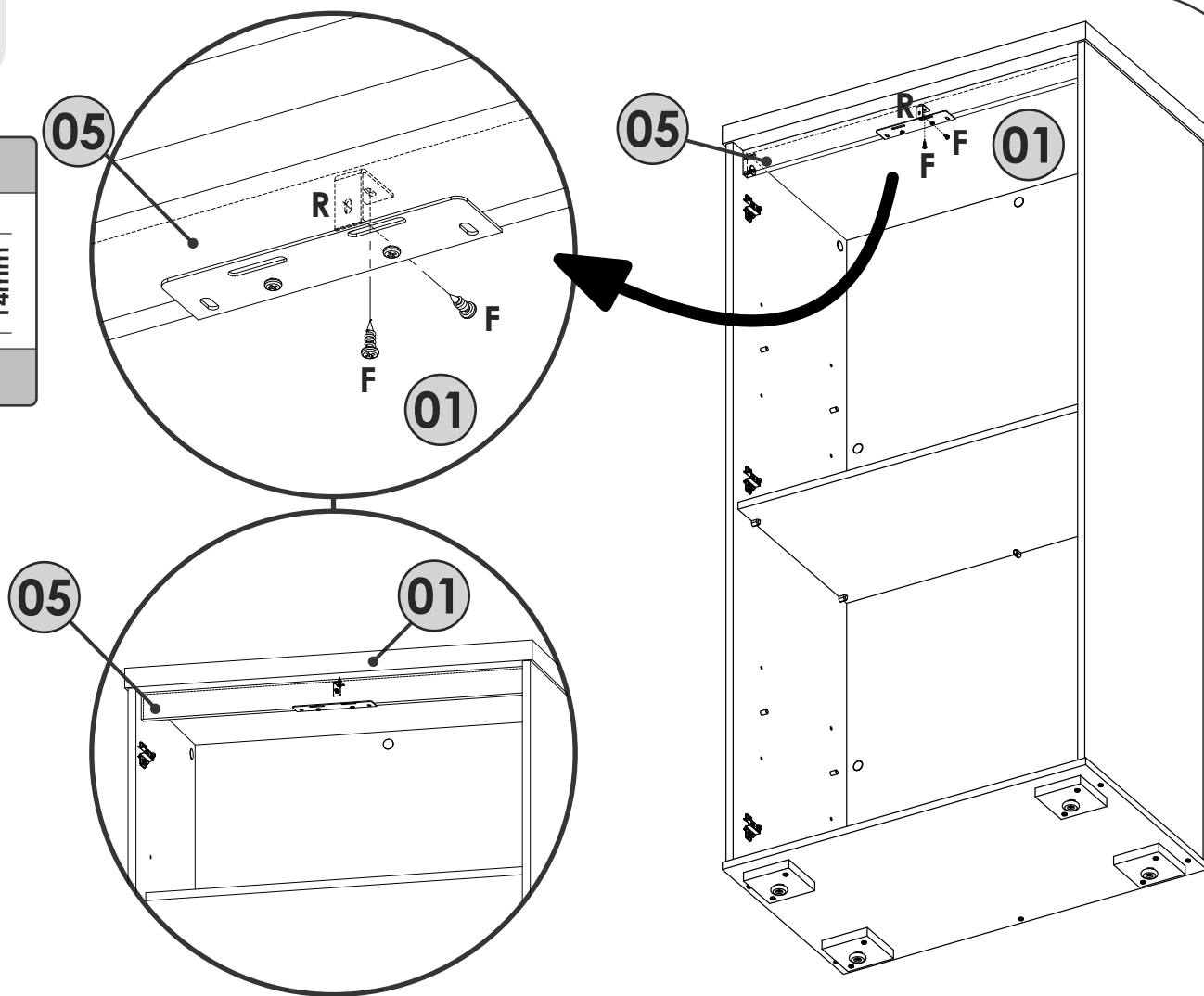
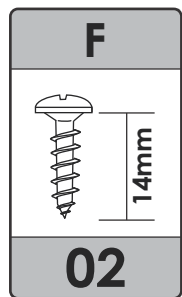
02

Q

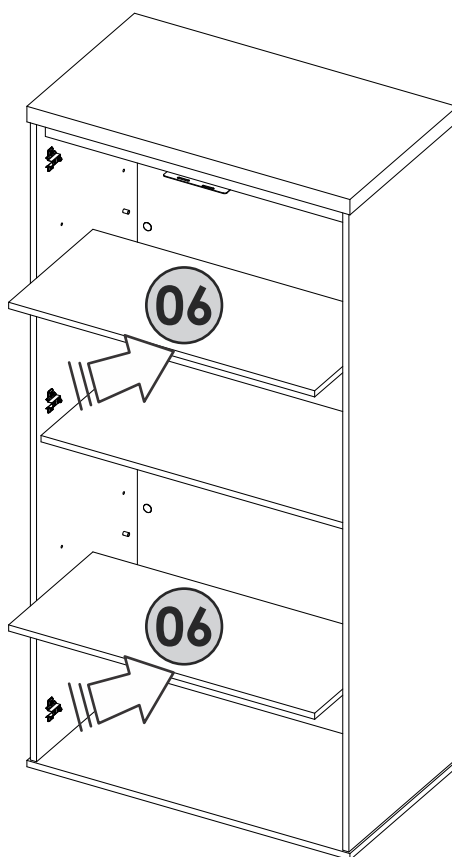


01

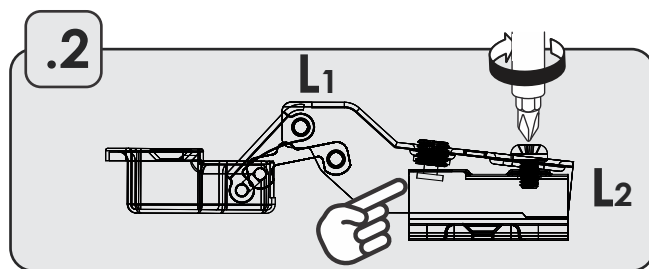
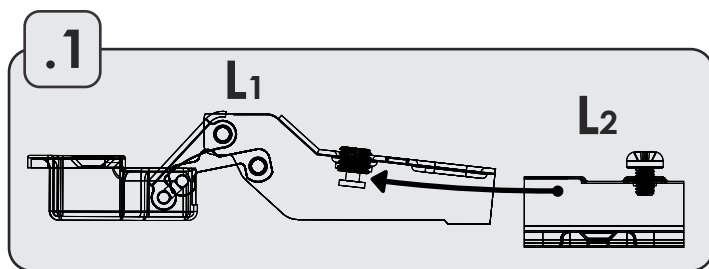
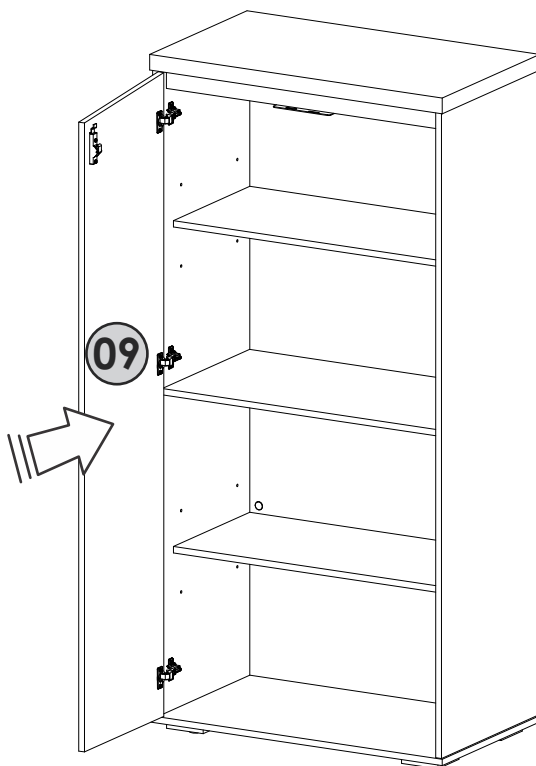
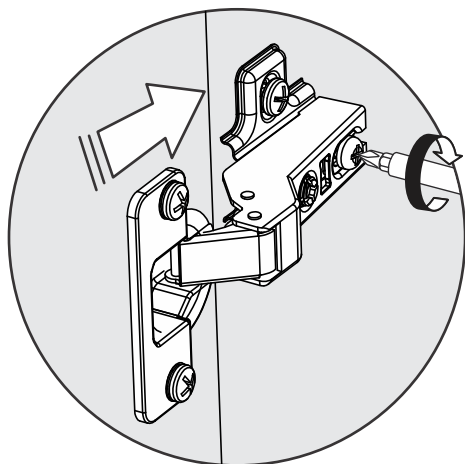
15



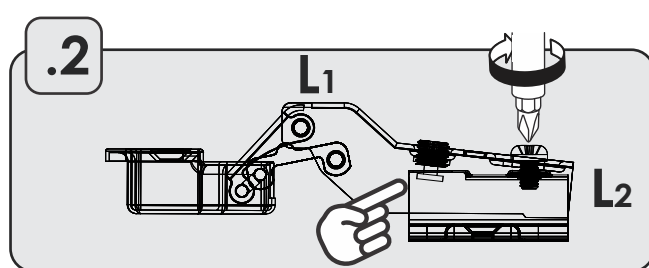
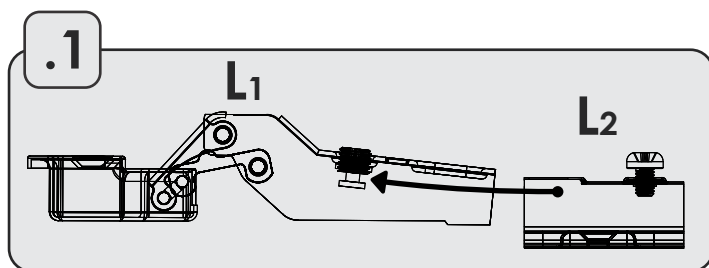
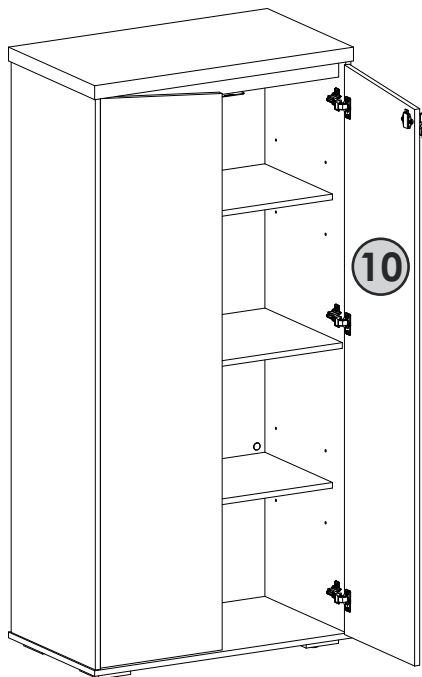
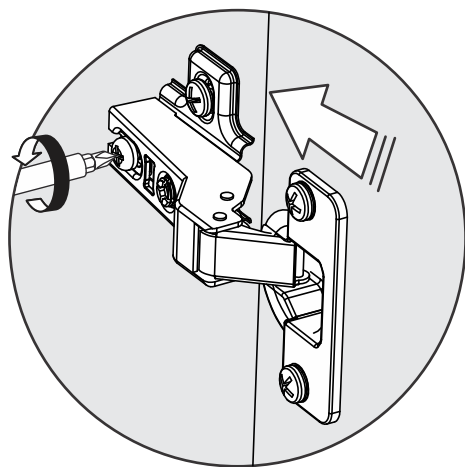
16

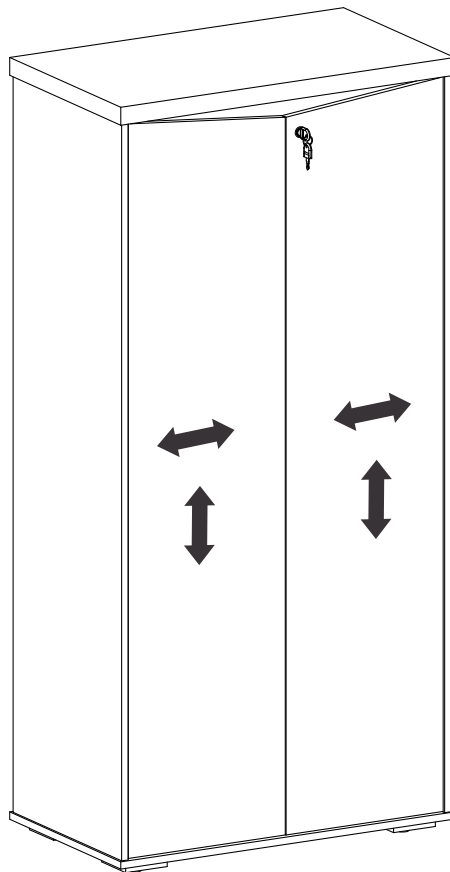


17

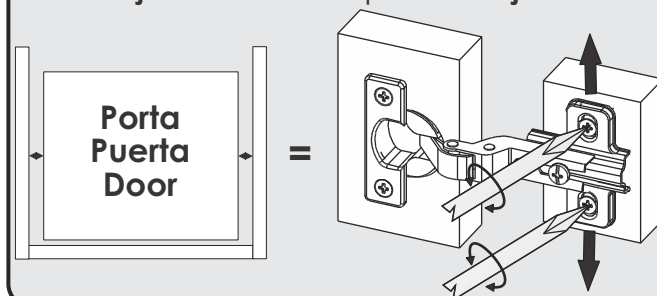


18

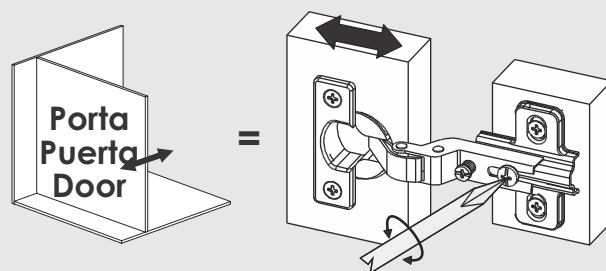




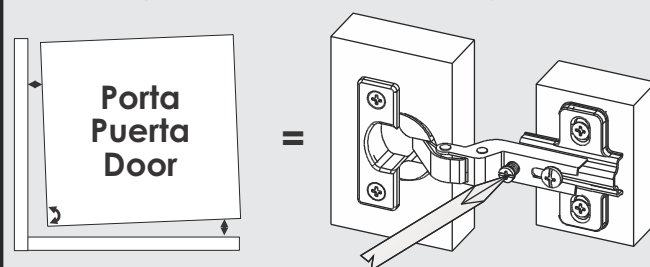
Ajuste de largura
Ajuste de ancho | Width adjustment

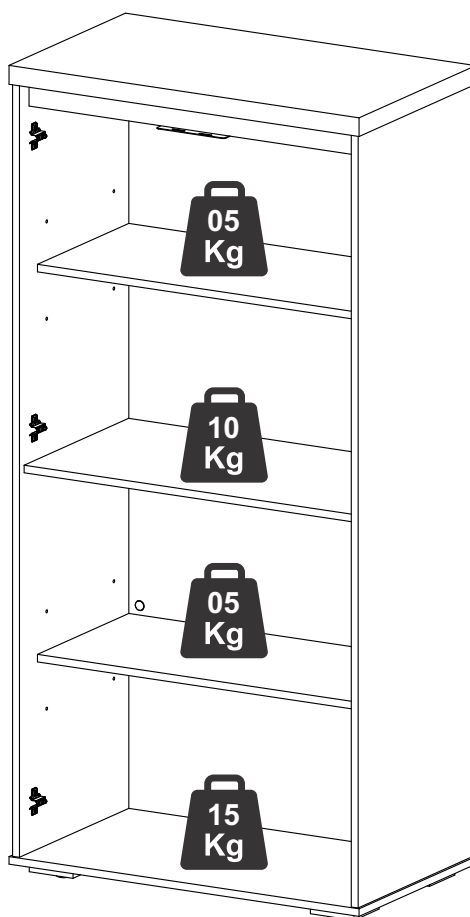
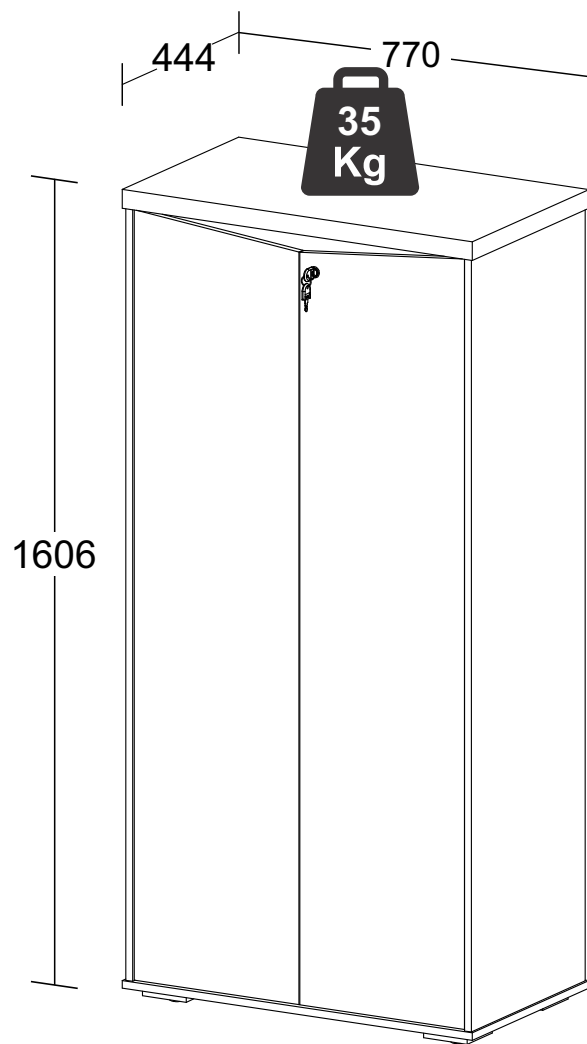


Ajuste de profundidad
Ajuste de profundidad | Depth adjustment



Ajuste interno
Ajuste interno | Internal adjustment





Obrigado

POR SUA CONFIANÇA EM NOSSO TRABALHO!



Esperamos que sua experiência de compra, montagem e instalação tenha sido perfeita!

Desejamos que seu móvel possa tornar seu Home Office, casa ou escritório, um ambiente muito mais agradável e organizado, fazendo seu trabalho, estudo ou descanso ser muito mais proveitoso!

APROVEITE SEU MÓVEL ARTANY!

Se tiver alguma dúvida, sugestão ou comentário,
pode entrar em contato no nosso WhatsApp
(41) 99242-8497, telefone (41)3556-1550,
ou email artany@artany.com.br



Gostou? Compartilhe este momento e marque a gente!



@artanymoveis



ARTANY®

Arte em Home Office